CRAIOVA

COMMERCIAL INVOICE / FACTURA COMERCIALA

SOLD TO/CUMPARATOR : CJ8NA
MAGNA PT S.P.A. / SALES MANAGER SERVICE & AFTER
VIA DEI CICLAMINI 4
MODUGNO
70026 Italy
VAT NO: : IT04886850728

SHIP TO/LIVRAT LA : CJ8NA
MAGNA PT S.P.A. / SALES MANAGER SERVICE & AFTER
VIA DEI CICLAMINI 4
MODUGNO
70026 ITALY

PLANT/FABRICA : FLD2A
FORD OTOSAN ROMANIA SRL
MUNICIPIUL CRAIOVA, STR HENRY FORD,
(1863-1947), Nr.29,JUDETUL DOLJ
FABRICAREA AUTOVEHICULELOR DE TRANSPORT
RUTIER - 2910
COD UNIC DE INREGISTRATE : 6488696
DIN DATA DE : 06.12.1994

SHIP FROM/EXPEDIAT DIN : FLD2A
FORD OTOSAN ROMANIA SRL
HENRY FORD 1863-1947, NR 29
CRAIOVA
200745 ROMANIA

INVOICE NO./NUMAR FACTURA :97013432

DATE SHIPPED/DATA EXPEDITIEI :2024/10/24
DATE INVOICED/ DATE FACTURII :2024/10/24
RFS NO. :179996
SHIPMENT TYPE/TIPUL EXPEDITEI : PRODUCTION NO CHARGE/ FREE OF CHARGE
PAYMENT TERMS/TERMENI DE PLATA :
DELIVERY TERMS/CONDITIE DE LIVRARE :EXW -
PICKUP DATE/DATA LIVRARII :2024/10/24
TAX EXEMPT EC SUPPLY - ART.138 1 COUNCIL DIRECTIVE

ITEM DESCRIPTION/DESCRIERE REPER	ORIG	NUM COL CNTR QTY	CAN REP PART QTY	GRE/ UNI PIECE WT(KG)	UM UOM	PRET UNITAR / PIECE PRICE(EUR)	PRET TOTAL EXT PIECE PRICE(EUR)
FE15033 SPEC.RACK FOR 7DCT300 TRANSMISSION ()	RO	77	77	238.99	PC	500	38,500.0

RETUNABLE PACKAGING THIS RETURNABLE PACKAGING AND TOTAL WEIGHT OF TARE CONSIDERED AND CORESPOUND TO THE RFS FOR 179996

CONTAINERS & DIMENSIONS /COLETE SI DIM

FE15033	77
TOTAL/TOTAL COLETE	77

VAT 0.0

TOTFACTURA
TOTAL INVOICE (EUR) 38,500.0

WEIGHTS/GREUTATE : KG
NET/GREUTATE : 18,402.23
TARE/AMBALAJ 0,00
GROSS/BRUTA : 18,402.23
CONVEYANCE NUMBER : CR664EC
ASN : 00000376720

DISPATCH NOTE

241024026

Route Number:	ST1-CR664EC	Carrier:	International Alexander_New
Planned Loading Date:	24/10/2024	Actual Loading Date:	24/10/2024
Plant:	Ottosan - CRAIOVA ASSEMBLY PLANT	Plate Number:	
Driver Name:			

Receiving Station:	CJ8NA - MAGNA P.T.A.	Planned Delivery Date:	30/10/2024
Volume (m³):	73.74	Gross Weight (kg):	18403.00

COLLECTION ADDRESS		DELIVERY ADDRESS	
GSDB Code:	FLD2A	GSDB Code:	CJ8NA
HENRY FORD 1863-1947 NR 29		VIA DEI CICLAMINI 4	
CRAIOVA		MODUGNO (BARI)	
200745		70026	
Romania		Italy	

Loading Location	Order Number	Container Type	Folded/ Unfolded	Loaded Quantity
AX_FS.R1	F0583089-HGBXISQVX	CJ8NA-FE15033	F	77

EPC/Dock Employee	Driver	Receiver
Name: Ionica Ciciu	Name:	Name:
Date: 24/10/2024	Date:	Date:
Signature:	Signature:	Signature:

REF STI-CR 664 EC = 0731124931

LETTRE DE VOITURE
CONSIGNMENT NOTE
SCRISOARE DE TRANSPORT

CMR

1 Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)
Expeditor (denumire, adresă, țară)

Ford Otosan Romania S.R.L.
Data: 24.10.24
Nume:
Str. Henry Ford (1863-1947), Nr. 29
200746 Craiova, Dolj, România

2 Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)
Destinatar (denumire, adresă, țară)

MAGNA BT SPA
VIA DEI CIGNAMINI 4
MODUGNO (BARI) ITALY

3 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)
Locul descărcării (loc, țară)

MODUGNO (BARI) ITALY

4 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and, date of taking over the goods (place, country, date)
Locul încărcării (loc, țară, dată)

CRAIOVA, ROMANIA 24.10.24

5 Documents annexes
Documents attached
Documente anexate

IMV 376720
97013422

16 Transporteur (nom, address, pays)
Carrier (name, address, country)
Operator de transport (denumire, adresă, țară)

S.C. INTERNATIONAL ALEXANDER S.R.L.
Nr.reg com./an: J02/1688/2003
C.U.I./C.I.F.: RO16002342
Sediul: ARAD, Jud. ARAD, ROMÂNIA
STR. MEMORANDULUI, NR.10
ROU / 050 /9376

17 Transporteur successifs (nom, address, pays)
Successive carriers (name, address, country)
Operatori de transport succesivi (denumire, adresă, țară)

AROSVEN / AR 17 VEN

18 Reserves et observations du transporteur Carrier's Reservations and observations
Rezervele și observațiile operatorului de transport

MH 74 SMY AR 28 LSA
BARBU NICOLAE

MH 74 SMY
SMY EXPEDITION SRL
RO 46966099
Sat Godeanu, Nr. 16, Str. Țapa
Vajabil CMR

6 Marques et numero Marks and Nos *Marca și numărul*	**7** Nombre des colis Number of packages *Număr de colete*	**8** Mode d'emballage Method of packing *Modul de ambalare*	**9** Nature de la marchandise Nature of the goods *Natura mărfurilor*	**10** No statistique Statistical number *Număr statistic*	**11** Poids brut/Volume m³ Gross weight in kg *Masa brută*	**12** Cubage m³ Volume in m³ *Volum în m³*
	77	AMBALAJE			18402,535	

Classe Class *Clasa*	Chiffre Number *Numărul*	Lettre Letter *Litera*	(ADR*)

13 Instructions de l'expéditeur
Sender's instructions
Instrucțiunile expeditorului

19 Conventions particulières
Special agreements
Acoruri speciale

20 Apayer par To be payed by *Plata prin*	Expéditeur Sender *Expeditor*	Monnaie Currency *Monedă*	Destinataire Consignee *Destinatar*
Prix de transport Carriage charges *Prețul transportului*			
Reductions Deductions/ *Deduceri*			
Solde/ Balance/-*Sold*			
Suppléments Supplem Charges *Taxe suplimentare*			
Frais accessoires Other charges *Alte taxe* +			
TOTAL			

14 Prescriptions d'affrachissement/ instructions as to payment for carriage / *Instrucțiuni de plată*

☐ Franco / Carriage payed / Plata la expediere

☐ Non franco / Carriage forward / Plata la destinație

21 Etablie a
Estabilished in
Stabilit în CRAIOVA le on *data* 24.10.24

15 Remboursement/ Cash on delivery/ *Suma de plată*

22 Ford Otosan Romania S.R.L.
Data: 24.10.24
Nume:
Str. Henry Ford (1863-1947), Nr. 29
200746 Craiova, Dolj, România

Signature et timbre de l'expéditeur
Signature and stamp of the sender
Semnătura expeditorului

23 SOCIETATEA COMERCIALA 4 C.I.F. RO 16002342 INTERNATIONAL ALEXANDER S.R.L. ARAD - ROMÂNIA

Signature et timbre du transporteur
Signature and stamp of the carrier
Semnătura operatorului de transport

24 Marchandises reçues à destination
Goods received at the destination
Lieu
Place
Locul
MAGNA BT S.p.A.
Via dei Cignamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 00488660728

Signature du destinataire
Signature and stamp of the consignee
Semnătura destinatarului

Modèle [illegible] 2007

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
The space framed with heavy lines must be filled in by carrier

Y compris et including and 19+21+22

A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsability 1-15

En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre: le chiffre et la cas échéant, la lettre.
In casew of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.